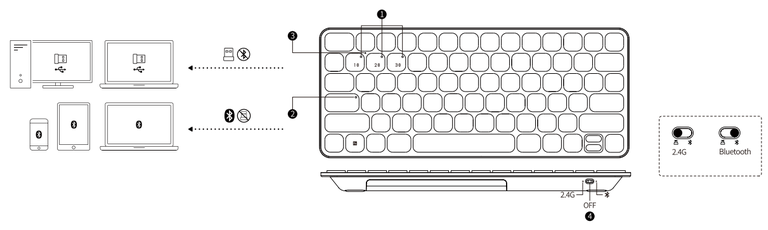
rapoo

WIRELESS KEYBOARD
E9010M

Kabellose Tastatur
Clavier sans fil
Безжична клавиатура
Bezdrátová klávesnice
Trådløst tastatur
Ασύρματο πληκτρολόγιο
Teclado inalámbrico
Langaton näppäimistö
Vezeték nélküli billentyűzet
Tastiera senza fili
Draadloos toetsenbord
Trådløst tastatur
Klawiatura bezprzewodowa
Teclado sem fios
Беспроводная клавиатура
Trådlöst tangentbord
Бездротова клавіатура



www.rapoo-eu.com

EN

Overview

Keyboard
Fn+F1=Back
Fn+F2=Forward
Fn+F3=Homepage
Fn+F4=Email
Fn+F5=Multimedia Player
Fn+F6=Play / Pause
Fn+F7=Stop
Fn+F8=Previous Track
Fn+F9=Next Track
Fn+F10=Volume -
Fn+F11=Volume +
Fn+F12=Mute
Fn+Q=Mac Mode
Fn+W=Windows Mode

1. Device Indicator
2. Caps Lock Status Indicator
3. Low Power Indicator
4. 2.4G Mode / Power Off / Bluetooth Mode

Bluetooth mode
1. Toggle the "2.4G Mode / Power Off / Bluetooth Mode" switch to "Bluetooth Mode"
2. Short press [Fn]+[1], [Fn]+[2] or [Fn]+[3] to choose Bluetooth Channel 1, 2or 3. (Only available in Bluetooth Mode)
3. Press and hold the corresponding key combination you did choose ([Fn]+[1], [Fn]+[2] or [Fn]+[3]) for at least 3 seconds to activate Bluetooth pairing mode. The keyboard is discoverable for 120 seconds.
4. Complete "Bluetooth Pairing" on your device.
5. For pairing with a second or third Bluetooth device, repeat steps 2 to 4.

Bluetooth pairing
1. Open the Bluetooth Settings on your device.
2. Select the keyboard from the list.
   Keyboard: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Please follow any other instructions that may appear on the screen after selecting a model.

Switching among paired devices
Press key combinations of the keyboard, Fn+1, Fn+2, Fn+3 to switch among paired devices.
The keyboard can connect to 1 device via 2.4 GHz receiver and 3 devices via Bluetooth.

Low battery Indicator
When you use the keyboard,if the low power indicator light is flashing, it means the battery power is low.

Warranty conditions
This device is covered by a 2-year limited hardware warranty from the date of purchase. For more information, please visit www.rapoo-eu.com.

System requirements
Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 or later, USB port

Package contents

DE

Übersicht

Tastatur
Fn+F1=Zurück
Fn+F2=Vorwärts
Fn+F3=Startseite
Fn+F4=Email
Fn+F5=Medienplayer
Fn+F6=Wiedergabe / Pause
Fn+F7=Stopp
Fn+F8=Vorheriger Titel
Fn+F9=Nächster Titel
Fn+F10=Lautstärke -
Fn+F11=Lautstärke +
Fn+F12=Stumm
Fn+Q=Mac Modus
Fn+W=Windows Modus

1. Geräteanzeige
2. Gross-Schreibungs Status Anzeige
3. Niedrige Batterie Anzeige
4. 2.4G Modus / Power Aus / Bluetooth Modus

Bluetooth-Modus
1. Stellen sie den "2.4G Modus / Power Aus / Bluetooth Modus" Schalter auf "Bluetooth Modus"
2. Drücken Sie kurz [Fn]+[1], [Fn]+[2] oder [Fn]+[3], um Bluetooth-Kanal 1, 2 oder 3 auszuwählen (nur im Bluetooth-Modus verfügbar).
3. Halten Sie die entsprechende Tastenkombination, die Sie gewählt haben ([Fn]+[1], [Fn]+[2] oder [Fn]+[3]), mindestens 3 Sekunden lang gedrückt um den Bluetooth Kopplungsmodus zu aktivieren. Die Tastatur kann 120 Sekunden lang erkannt werden.
4. Schließen Sie die "Bluetooth-Kopplung" auf Ihrem Gerät ab.
5. Für die Kopplung mit einem zweiten oder dritten Bluetooth-Gerät wiederholen Sie die Schritte 2 bis 4.

Bluetooth-Kopplung
1. Öffnen Sie die Bluetooth-Einstellungen auf Ihrem Gerät.
2. Wählen Sie die Tastatur aus der Liste aus.
   Tastatur: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Bitte befolgen Sie alle weiteren Anweisungen, die nach der Auswahl eines Modells auf dem Bildschirm erscheinen.

Zwischen gekoppelten Geräten umschalten
Drücken Sie die Tastenkombinationen der Tastatur, Fn + 1, Fn + 2, Fn + 3 zum Umschalten zwischen gekoppelten Geräten.
Die Tastatur kann über einen 2,4-GHz-Empfänger mit einem Gerät und über Bluetooth mit drei Geräten verbunden werden.

Anzeige für schwache Batterie
Wenn Sie die Tastatur verwenden und die Batteriestand-Anzeige blinkt, weist dies auf einen geringen Batteriestand hin.

Garantiebedingungen
Für dieses Gerät gilt eine eingeschränkte Hardware-Garantie von 2 Jahren ab dem Kaufdatum. Für weitere Informationen besuchen Sie bitte www.rapoo-eu.com.

Systemanforderungen
Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 oder höher, USB port

Packungsinhalt

FR

Vue d'ensemble

Clavier
Fn+F1=Arrière
Fn+F2=Avant
Fn+F3=Page d'accueil
Fn+F4=E-Mail
Fn+F5=Lecteur multimédia
Fn+F6=Lecture / Pause
Fn+F7=Arrêter
Fn+F8=Piste précédente
Fn+F9=Piste suivante
Fn+F10=Volume−
Fn+F11=Volume+
Fn+F12=Muet
Fn+Q=Mode Mac
Fn+W=Mode Windows

1. Indicateur de l'appareil
2. Indicateur verrouillage majuscules
3. Indicateur de faible puissance
4. Mode 2,4G / Fermer / Mode Bluetooth

Mode Bluetooth
1. Basculez le commutateur « Mode 2,4G / Fermer / Mode Bluetooth » sur « Mode Bluetooth »
2. Appuyez brièvement sur [Fn]+[1], [Fn]+[2] ou [Fn]+[3] pour choisir le canal Bluetooth 1, 2 ou 3. (Uniquement disponible en mode Bluetooth)
3. Appuyez et maintenez la combinaison de touches correspondante que vous avez choisie ([Fn]+[1], [Fn]+[2] ou [Fn]+[3]) pendant au moins 3 secondes pour activer le mode de couplage Bluetooth. Le clavier est détectable pendant 120 secondes.
4. Terminez le « Couplage Bluetooth » sur votre appareil.
5. Pour le couplage avec un deuxième ou un troisième appareil Bluetooth, répétez les étapes 2 à 4.

Couplage Bluetooth
1. Ouvrez les paramètres Bluetooth sur votre appareil.
2. Sélectionnez le clavier dans la liste.
   Clavier : RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Veuillez suivre toutes les autres instructions qui peuvent apparaître à l'écran après avoir sélectionné un modèle.

Basculer parmi les appareils appairés
Appuyez sur les combinaisons de touches du clavier, Fn + 1, Fn + 2, Fn + 3, pour basculer entre les appareils couplés.
Le clavier peut se connecter à 1 appareil via un récepteur 2,4 GHz et à 3 appareils via Bluetooth.

Batterie faible
Lorsque vous utilisez le clavier, si le voyant de batterie faible clignote, cela signifie que la batterie est faible.

Garantiebedingungen
Cet appareil est couvert par une garantie matérielle limitée de 2 ans à compter de la date d'achat. Pour plus d' informations, veuillez visiter www.rapoo-eu.com.

Exigences du Système
Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 ou ultérieur, port USB

Contenu de l' emballage

BG

Общ преглед

Клавиатура
Fn+F1=Назад
Fn+F2=Напред
Fn+F3= Начална страница
Fn+F4=пощенска кутия
Fn+F5=мултимедиен плейър
Fn+F6=възпроизвеждане/пауза
Fn+F7=спиране
Fn+F8=предишна песен
Fn+F9=следваща песен
Fn+F10=сила на звука -
Fn+F11=сила на звука +
Fn+F12=без звук
Fn+Q=Режим Mac
Fn+W=Режим Windows

1. Осветление на устройството
2. Индикатор за главни и малки букви
3. Светлинен индикатор за ниско ниво на захранването
4. 2.4G режим / Изключвам / Bluetooth режим

Bluetooth режим
1. Превключете превключвателя „2.4G режим / Изключвам / Bluetooth режим" на „Bluetooth режим"
2. Натиснете кратко [Fn]+[1], [Fn]+[2] или [Fn]+[3], за да изберете Bluetooth канал 1, 2 или 3. (Достъпно само в Bluetooth режим)
3. Натиснете и задържте съответната клавишна комбинация, която сте избрали ([Fn]+[1], [Fn]+[2] или [Fn]+[3]) за поне 3 секунди за да активирате режима на Bluetooth сдвояване. Клавиатурата е откриваема за 120 секунди.
4. Завършете „Bluetooth сдвояване" на вашето устройство.
5. За сдвояване с второ или трето Bluetooth устройство повторете стъпки 2 до 4.

Bluetooth сдвояване
1. Отворете Bluetooth настройките на вашето устройство.
2. Изберете клавиатурата от списъка.
   Клавиатура: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Моля, следвайте всички други инструкции, които могат да се появят на екрана, след като изберете модел.

Превключване между сдвоени устройства
Натиснете клавишна комбинация на клавиатурата Fn+1, Fn+2, Fn+3, за да превключите между сдвоените устройства.
Клавиатурата може да се свърже с 1 устройство чрез 2,4 GHz приемник и 3 устройства чрез Bluetooth.

Ниско ниво на батерията
Когато използвате клавиатурата, ако светлинният индикатор за ниско ниво на батерията мига, това означава ниско ниво на батерията.

Гаранционни условия
Това устройство е покрито от 2-годишна ограничена хардуерна гаранция от датата на закупуване. За повече информация, моля посетете www.rapoo-eu.com.

Изисквания към системата
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 или по-нова версия, USB port

Съдържание на пакета

CZ

Přehled

Klávesnice
Fn+F1=Zpět
Fn+F2=Dopředu
Fn+F3= Domovská stránka
Fn+F4= schránka
Fn+F5=multimediální přehrávač
Fn+F6=přehrát/pozastavit
Fn+F7=zastavit
Fn+F8=předchozí skladba
Fn+F9=další skladba
Fn+F10=hlasitost-
Fn+F11=hlasitost+
Fn+F12=ztlumit
Fn+Q=Režim Mac
Fn+W=Režim Windows

1. Světlo zařízení
2. Kontrolka pouzdra
3. Kontrolka nízké spotřeby
4. Režim 2,4G / Vypnout / Režim Bluetooth

Režim Bluetooth
1. Přepněte přepínač "Režim 2,4G / Vypnutí / Režim Bluetooth" na "Režim Bluetooth"
2. Krátkým stisknutím [Fn]+[1], [Fn]+[2] nebo [Fn]+[3] vyberte kanál Bluetooth 1, 2 nebo 3. (K dispozici pouze v režimu Bluetooth)
3. Stiskněte a podržte odpovídající kombinaci kláves, kterou jste zvolili ([Fn]+[1], [Fn]+[2] nebo [Fn]+[3]) po dobu alespoň 3 sekund pro aktivaci režimu párování Bluetooth. Klávesnice je viditelná po dobu 120 sekund.
4. Dokončete na svém zařízení „Párování Bluetooth".
5. Pro spárování s druhým nebo třetím zařízením Bluetooth opakujte kroky 2 až 4.

Bluetooth párování
1. Otevřete Nastavení Bluetooth na vašem zařízení.
2. Vyberte klávesnici ze seznamu.
   Klávesnice: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Postupujte podle dalších pokynů, které se mohou objevit na obrazovce po výběru modelu.

Přepínání mezi spárovanými zařízeními
Stisknutím kombinace kláves na klávesnici Fn+1, Fn+2, Fn+ 3 přepínejte mezi spárovanými zařízeními.
Klávesnici lze připojit k 1 zařízení přes 2,4 GHz přijímač a ke 3 zařízením přes Bluetooth.

Nízký stav baterie
Pokud při používání klávesnice bliká kontrolka vybité baterie, znamená to, že je baterie vybitá.

Záruční podmínky
Na toto zařízení se vztahuje 2letá omezená záruka na hardware od data nákupu. Více informací naleznete na www.rapoo-eu.com.

Požadavky na systém
WOperační systém Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 nebo novější, port USB

Obsah balení

DA

Oversigt

Tastatur
Fn+F1=Tilbage
Fn+F2=Frem
Fn+F3= Startside
Fn+F4= E-mail
Fn+F5=Multimedieafspiller
Fn+F6=Afspil/Pause
Fn+F7=Stop
Fn+F8=Forrige nummer
Fn+F9=Næste nummer
Fn+F10=Lydstyrke-
Fn+F11=Lydstyrke+
Fn+F12=Lydløs
Fn+Q=Mac-tilstand
Fn+W=Windows-tilstand

1. Enhedsindikator
2. Caps Lock-indikator
3. Indikatorlampe for lavt strømforbrug
4. 2.4G-tilstand / Lukke ned / Bluetooth-tilstand

Bluetooth-tilstand
1. Skift "2.4G-tilstand / Lukke ned / Bluetooth-tilstand "Bluetooth-tilstand"
2. Tryk kort på [Fn]+[1], [Fn]+[2] eller [Fn]+[3] for at vælge Bluetooth-kanal 1, 2 eller 3. (Kun tilgængelig i Bluetooth-tilstand)
3. Tryk og hold den tilsvarende tastekombination, du valgte ([Fn]+[1], [Fn]+[2] eller [Fn]+[3]) i mindst 3 sekunder for at aktivere Bluetooth-parringstilstand. Tastaturet er synligt i 120 sekunder.
4. Gennemfør "Bluetooth-parring" på din enhed.
5. Gentag trin 2 til 4 for at parre med en anden eller tredje Bluetooth-enhed.

Bluetooth-parring
1. Åbn Bluetooth-indstillingerne på din enhed.
2. Vælg tastaturet på listen.
   Tastatur: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Følg venligst eventuelle andre instruktioner, der kan vises på skærmen efter valg af model.

Skift mellem parrede enheder
Tryk på tastekombinationer på tastaturet, Fn + 1, Fn + 2, Fn + 3 for at skifte mellem parrede enheder.
Tastaturet kan forbindes til 1 enhed via 2,4 GHz modtager og 3 enheder via Bluetooth.

Lavt batteriniveau
Når du bruger tastaturet, betyder det, at batteristrømmen er lav, hvis indikatorlampen for lavt batteri blinker.

Garanti
Denne enhed er dækket af en 2-årig begrænset hardwaregaranti fra købsdatoen. For mere information, besøg venligst www.rapoo-eu.com.

Systemkrav
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 eller nyere, USB-port

Pakkens indhold

EL

Επισκόπηση

Πληκτρολόγιο
Fn+F1=πίσω
Fn+F2=μπροστά
Fn+F3= Αρχική σελίδα
Fn+F4=Email
Fn+F5=Συσκευή αναπαραγωγής πολυμέσων
Fn+F6=Αναπαραγωγή/παύση
Fn+F7=διακοπή
Fn+F8=Προηγούμενο τραγούδι
Fn+F9=Επόμενο τραγούδι
Fn+F10=Μείωση έντασης ήχου
Fn+F11=Αύξηση έντασης ήχου
Fn+F12=Σίγαση
Fn+Q=Λειτουργία Mac
Fn+W=Λειτουργία Windows

1. Λυχνία συσκευής
2. Ενδεικτική λυχνία πεζών
3. Ενδεικτική λυχνία χαμηλής ισχύος
4. Λειτουργία 2.4G / Απενεργοποίηση / Λειτουργία Bluetooth

Λειτουργία Bluetooth
1. Εναλλαγή του διακόπτη "Λειτουργία 2.4G / Απενεργοποίηση / Λειτουργία Bluetooth" σε "Λειτουργία Bluetooth"
2. Πατήστε σύντομα [Fn]+[1], [Fn]+[2] ή [Fn]+[3] για να επιλέξετε Κανάλι Bluetooth 1, 2 ή 3. (Διαθέσιμο μόνο σε λειτουργία Bluetooth)
3. Πατήστε και κρατήστε πατημένο τον αντίστοιχο συνδυασμό πλήκτρων που επιλέξατε ([Fn]+[1], [Fn]+[2] ή [Fn]+[3]) για τουλάχιστον 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία σύζευξης Bluetooth. Το πληκτρολόγιο είναι ανιχνεύσιμο για 120 δευτερόλεπτα.
4. Ολοκληρώστε το "Bluetooth Pairing" στη συσκευή σας.
5. Για σύζευξη με δεύτερη ή τρίτη συσκευή Bluetooth, επαναλάβετε τα βήματα 2 έως 4.

Σύζευξη Bluetooth
1. Ανοίξτε τις Ρυθμίσεις Bluetooth στη συσκευή σας.
2. Επιλέξτε το πληκτρολόγιο από τη λίστα.
   Πληκτρολόγιο: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Ακολουθήστε τυχόν άλλες οδηγίες που μπορεί να εμφανιστούν στην οθόνη μετά την επιλογή ενός μοντέλου.

Εναλλαγή μεταξύ συσκευών σε ζεύξη
Πατήστε συνδυασμούς πλήκτρων του πληκτρολογίου, Fn+1, Fn+2, Fn+3 για εναλλαγή μεταξύ συζευγμένων συσκευών.
Το πληκτρολόγιο μπορεί να συνδεθεί σε 1 συσκευή μέσω δέκτη 2,4 GHz και 3 συσκευές μέσω Bluetooth.

Χαμηλή ισχύς μπαταρίας
Όταν χρησιμοποιείτε το πληκτρολόγιο, εάν η ενδεικτική λυχνία χαμηλής μπαταρίας αναβοσβήνει, αυτό σημαίνει ότι η ισχύς της μπαταρίας είναι χαμηλή.

Προϋποθέσεις εγγύησης
Αυτή η συσκευή καλύπτεται από 2ετή περιορισμένη εγγύηση υλικού από την ημερομηνία αγοράς. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.rapoo-eu.com.

Απαιτήσεις συστήματος
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 ή μεταγενέστερη, θύρα USB

Περιεχόμενα συσκευασίας

ES

Visión general

Teclado
Fn+F1=Atrás
Fn+F2=Adelante
Fn+F3= Página principal
Fn+F4=Correo electrónico
Fn+F5=Reproductor multimedia
Fn+F6=Reproducir/Detener
Fn+F7=Detener
Fn+F8=Pista anterior
Fn+F9=Pista siguiente
Fn+F10=Volumen -
Fn+F11=Volumen +
Fn+F12=Silenciar
Fn+Q=Sistema Mac
Fn+W=Sistema Win

1. Indicador de dispositivo
2. Indicador Bloq Mayús
3. Luz de indicación de baja energía
4. Modo 2,4G / Cerrar / modo bluetooth

Modo bluetooth
1. Cambie el interruptor "Modo 2,4G / Cerrar / modo bluetooth" a "Modo Bluetooth"
2. Presione brevemente [Fn]+[1], [Fn]+[2] o [Fn]+[3] para elegir el canal Bluetooth 1, 2 o 3. (Solo disponible en modo Bluetooth)
3. Mantenga presionada la combinación de teclas correspondiente que eligió ([Fn]+[1], [Fn]+[2] o [Fn]+[3]) durante al menos 3 segundos.
   para activar el modo de emparejamiento Bluetooth. El teclado es visible durante 120 segundos.
4. Complete el "Emparejamiento Bluetooth" en su dispositivo.
5. Para emparejar con un segundo o tercer dispositivo Bluetooth, repita los pasos 2 a 4.

Emparejamiento Bluetooth
1. Abra la Configuración de Bluetooth en su dispositivo.
2. Seleccione el teclado de la lista.
   Teclado: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Siga cualquier otra instrucción que pueda aparecer en la pantalla después de seleccionar un modelo.

Cambio entre dispositivos emparejados
Presione las combinaciones de teclas del teclado Fn+1, Fn+2, Fn+3 para cambiar entre los dispositivos asociados.

El teclado se puede conectar a 1 dispositivo mediante un receptor de 2,4 GHz y a 3 dispositivos mediante Bluetooth.

Batería baja
Cuando utilice el ratón, si el LED de indicadora de batería baja parpadea, significa que la carga de la batería es baja.

Términos de garantía
Este dispositivo está cubierto por una garantía limitada de hardware de 2 años a partir de la fecha de compra. Para obtener más información, visite www.rapoo-eu.com.

Requisitos del sistema
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 o posterior, puerto USB

Contenidos del Embalaje

FI

Yleiskatsaus

Näppäimistö
Fn+F1=Takaisin
Fn+F2=Eteenpäin
Fn+F3=Kotisivu
Fn+F4=Sähköposti
Fn+F5=Multimediasoitin
Fn+F6=Toista/Tauko
Fn+F7=Pysäytä
Fn+F8=Edellinen raita
Fn+F9=Seuraava raita
Fn+F10=Äänenvoimakkuus-
Fn+F11=Äänenvoimakkuus+
Fn+F12=Mykistä
Fn+Q=Mac-järjestelmä
Fn+W=Win-järjestelmä

1. Laitteen merkkivalo
2. Caps Lock -merkkivalo
3. Alhaisen virran merkkivalo
4. 2.4G tila / Sammuttaa / Bluetooth-tila

Bluetooth-tila
1. Vaihda "2.4G tila / Sammuttaa / Bluetooth-tila" -kytkin "Bluetooth-tila"
2. Paina lyhyesti [Fn]+[1], [Fn]+[2] tai [Fn]+[3] valitaksesi Bluetooth-kanavan 1, 2 tai 3. (Saatavilla vain Bluetooth-tilassa)
3. Paina ja pidä painettuna vastaavaa valitsemaasi näppäinyhdistelmää ([Fn]+[1], [Fn]+[2] tai [Fn]+[3]) vähintään 3 sekunnin ajan aktivoidaksesi Bluetooth-pariliitostilan. Näppäimistö on löydettävissä 120 sekunnin ajan.
4. Viimeistele "Bluetooth Pairing" laitteellasi.
5. Jos haluat muodostaa pariliitoksen toisen tai kolmannen Bluetooth-laitteen kanssa, toista vaiheet 2–4.

Bluetooth-pariliitos
1. Avaa laitteen Bluetooth-asetukset.
2. Valitse näppäimistö luettelosta.
   Näppäimistö: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Noudata muita ohjeita, jotka saattavat ilmestyä näytölle mallin valinnan jälkeen.

Pariliitettyjen laitteiden välillä vaihtaminen
Paina näppäimistön näppäinyhdistelmiä Fn+1, Fn+2, Fn+3 vaihtaaksesi pariliitettyjen laitteiden välillä.

Näppäimistö voidaan yhdistää yhteen laitteeseen 2,4 GHz vastaanottimen kautta ja kolmeen laitteeseen Bluetoothin kautta.

Akun varaustason ilmaisin
Kun käytät näppäimistöä, jos akun varaustilan merkkivalo vilkkuu, se tarkoittaa, että akun virta on vähissä.

Takuu
Tällä laitteella on 2 vuoden rajoitettu laitteistotakuu ostopäivästä lukien. Lisätietoja on osoitteessa www.rapoo-eu.com.

Järjestelmävaatimukset
Windows® 7/8/10/11, Mac X 10.4 tai uudempi, USB-portti

Pakkauksen sisältö

HU

Áttekintés

Billentyűzet
Fn+F1=Vissza
Fn+F2=Előre
Fn+F3=Kezdőlap
Fn+F4=postaláda
Fn+F5=multimédia lejátszó
Fn+F6=lejátszás/szünet
Fn+F7=stop
Fn+F8=előző dal
Fn+F9=következő dal
Fn+F10=hangerő-
Fn+F11=hangerő+
Fn+F12=némítás
Fn+Q=Mac mód
Fn+W=Windows mód

1. Eszköz működésjelzője
2. Betűtípus jelzőfény
3. Alacsony az energiaellátás jelzőfénye
4. 2.4G mód / Leállítás / Bluetooth mód

Bluetooth mód
1. Kapcsolja át a "2.4G mód / Leállítás / Bluetooth mód" kapcsolót "Bluetooth módra"
2. Nyomja meg röviden az [Fn]+[1], [Fn]+[2] vagy [Fn]+[3] billentyűket az 1., 2. vagy 3. Bluetooth csatorna kiválasztásához. (Csak Bluetooth módban érhető el)
3. Nyomja meg és tartsa lenyomva a kiválasztott billentyűkombinációt ([Fn]+[1], [Fn]+[2] vagy [Fn]+[3]) legalább 3 másodpercig a Bluetooth párosítási mód aktiválásához. A billentyűzet 120 másodpercig észlelhető.
4. Hajtsa végre a „Bluetooth párosítás" műveletet az eszközön.
5. Második vagy harmadik Bluetooth-eszközzel való párosításhoz ismételje meg a 2–4. lépéseket.

Bluetooth párosítás
1. Nyissa meg a Bluetooth-beállításokat eszközén.
2. Válassza ki a billentyűzetet a listából.
   Billentyűzet: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Kérjük, kövesse a képernyőn megjelenő egyéb utasításokat a modell kiválasztása után.

Váltás a párosított eszközök között
Az Fn 1, Fn 2, Fn 3 billentyűkombinációk lenyomásával válthat a párosított eszközök között.

A billentyűzet 1 eszközhöz csatlakozhat 2,4 GHz-es vevőn és 3 eszközhöz Bluetooth-on keresztül.

Alacsony töltöttségű akkumulátor
Amennyiben a billentyűzet használatakor az alacsony töltöttségű akkumulátor jelzőfénye villog, az azt jelenti, hogy az akkumulátor töltöttsége alacsony.

Garanciális feltételek
Erre az eszközre a vásárlás dátumától számított 2 éves korlátozott hardvergarancia vonatkozik. További információért látogasson el a www.rapoo-eu.com oldalra.

Rendszerkövetelmények
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 vagy újabb, USB-csatlakozó

A csomag tartalma

NO

Oversikt

Tastatur
Fn+F1=Tilbake
Fn+F2=Fremover
Fn+F3=Hjemmeside
Fn+F4=E-post
Fn+F5=Multimediaspiller
Fn+F6=Spill av / pause
Fn+F7=Stopp
Fn+F8=Forrige spor
Fn+F9=Neste spor
Fn+F10=Lydstyrke-
Fn+F11=Lydstyrke+
Fn+F12=Demp
Fn+Q=Mac-modus
Fn+W=Windows-modus

1. Enhetslampe
2. Caps Lock-lampe
3. Indikatorlampe for lavt strømforbruk
4. 2.4G-modus / Skru av / Bluetooth-modus

Bluetooth-modus
1.Bytt "2.4G-modus / Skru av / Bluetooth-modus"Bluetooth-modus"
2. Trykk kort på [Fn]+[1], [Fn]+[2] eller [Fn]+[3] for å velge Bluetooth-kanal 1, 2 eller 3. (Kun tilgjengelig i Bluetooth-modus)
3. Trykk og hold den tilsvarende tastekombinasjonen du valgte ([Fn]+[1], [Fn]+[2] eller [Fn]+[3]) i minst 3 sekunder for å aktivere Bluetooth-paringsmodus. Tastaturet er synlig i 120 sekunder.
4. Fullfør "Bluetooth-sammenkobling" på enheten din.
5. For sammenkobling med en andre eller tredje Bluetooth-enhet, gjenta trinn 2 til 4.

Bluetooth-paring
1. Åpne Bluetooth-innstillingene på enheten.
2. Velg tastaturet fra listen.
   Tastatur: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Følg eventuelle andre instruksjoner som kan vises på skjermen etter valg av modell.

Bytte mellom parede enheter
Trykk tastekombinasjonene på tastaturet, Fn+1, Fn+2 og Fn+3 for å bytte mellom parede enheter.
Tastaturet kan kobles til 1 enhet via 2,4 GHz mottaker og 3 enheter via Bluetooth.

Lavt batteri
Når indikatorlampen for lavt batteri blinker når du bruker tastaturet, betyr det at det er lite strøm i batteriet.

Garanti
Denne enheten dekkes av en 2-års begrenset maskinvaregaranti fra kjøpsdatoen. For mer informasjon, vennligst besøk www.rapoo-eu.com.

Systemkrav
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 eller nyere, USB-port

Innhold i pakken

PL

Przegląd

Klawiatura
Fn+F1=Przejścia wstecz
Fn+F2=Przejścia do przodu
Fn+F3=Strona główna
Fn+F4=skrzynka pocztowa
Fn+F5=odtwarzacz multimedialny
Fn+F6=odtwarzanie/pauza
Fn+F7=stop
Fn+F8=poprzedni utwór
Fn+F9=następny utwór
Fn+F10=głośność-
Fn+F11=głośność+
Fn+F12=wyciszenie
Fn+Q=Tryb Mac
Fn+W=Tryb Windows

1. Kontrolka urządzenia
2. Wskaźnik świetlny wielkości liter
3. Światło wskaźnika niskiego poziomu naładowania
4. Tryb 2,4G / Zamknięcie / Tryb Bluetooth

Tryb Bluetooth
1. Przełącz przełącznik „Tryb 2,4G / Zamknięcie / Tryb Bluetooth" na „Tryb Bluetooth"
2. Naciśnij krótko [Fn]+[1], [Fn]+[2] lub [Fn]+[3], aby wybrać kanał Bluetooth 1, 2 lub 3. (Dostępne tylko w trybie Bluetooth)
3. Naciśnij i przytrzymaj wybraną kombinację klawiszy ([Fn]+[1], [Fn]+[2] lub [Fn]+[3]) przez co najmniej 3 sekundy aby włączyć tryb parowania Bluetooth. Klawiatura jest wykrywalna przez 120 sekund.
4. Dokończ „parowanie Bluetooth" na swoim urządzeniu.
5. Aby sparować z drugim lub trzecim urządzeniem Bluetooth, powtórz kroki od 2 do 4.

Parowanie Bluetooth
1. Otwórz Ustawienia Bluetooth na swoim urządzeniu.
2. Wybierz klawiaturę z listy.
   Klawiatura: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Postępuj zgodnie z pozostałymi instrukcjami, które mogą pojawić się na ekranie po wybraniu modelu.

Przełączanie między sparowanymi urządzeniami
Naciśnij kombinacje klawiszy klawiatury, Fn+1, Fn+2, Fn+3 w celu przełączenia pomiędzy sparowanymi urządzeniami.

Klawiatura może połączyć się z 1 urządzeniem poprzez odbiornik 2,4 GHz i 3 urządzeniami poprzez Bluetooth.

Niski poziom baterii
Podczas używania klawiatury, jeżeli miga światło wskaźnika niskiego poziomu naładowania baterii, oznacza to niski poziom naładowania baterii.

Warunki gwarancji
To urządzenie jest objęte 2-letnią ograniczoną gwarancją na sprzęt, liczoną od daty zakupu. Więcej informacji można znaleźć na stronie www.rapoo-eu.com.

Wymagania systemowe
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 lub nowszy, port USB

Zawartość opakowania

PT

Resumo do produto

Teclado
Fn+F1=Retrocesso
Fn+F2=Avanço
Fn+F3=A minha página inicial
Fn+F4=caixa de correio
Fn+F5=leitor de multimédia
Fn+F6=reproduzir/pausa
Fn+F7=Parar
Fn+F8=faixa anterior
Fn+F9=faixa seguinte
Fn+F10=volume-
Fn+F11=volume+
Fn+F12=silenciar
Fn+Q=Modo Mac
Fn+W=Modo Windows

1. Luz de dispositivo
2. Indicador de maiúsculas
3. Luz indicadora de bateria fraca
4. Modo 2.4G / Desligar / Modo Bluetooth

Modo Bluetooth
1. Mude o interruptor "Modo 2.4G / Desligar / Modo Bluetooth" para "Modo Bluetooth"
2. Pressione rapidamente [Fn]+[1], [Fn]+[2] ou [Fn]+[3] para escolher o canal Bluetooth 1, 2 ou 3. (Disponível apenas no modo Bluetooth)
3. Pressione e segure a combinação de teclas correspondente que você escolheu ([Fn]+[1], [Fn]+[2] ou [Fn]+[3]) por pelo menos 3 segundos para ativar o modo de emparelhamento Bluetooth. O teclado pode ser descoberto por 120 segundos.
4. Conclua o "Emparelhamento Bluetooth" no seu dispositivo.
5. Para emparelhar com um segundo ou terceiro dispositivo Bluetooth, repita as etapas 2 a 4.

Emparelhamento Bluetooth
1. Abra as configurações de Bluetooth no seu dispositivo.
2. Selecione o teclado na lista.
   Teclado: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Siga quaisquer outras instruções que possam aparecer na tela após selecionar um modelo.

Alternar entre dispositivos emparelhados
Pressione as combinações de teclas, Fn+1, Fn+2, Fn+3 para alternar entre dispositivos emparelhados.

O teclado pode ser conectado a 1 dispositivo via receptor de 2,4 GHz e 3 dispositivos via Bluetooth.

Indicação do nível da bateria
Quando utiliza o rato, se o indicador de bateria fraca estiver a piscar, significa que a bateria está fraca.

Indicação do nível da bateria
Quando utiliza o rato, se o indicador de bateria fraca estiver a piscar, significa que a bateria está fraca.

Condições de garantia
Este dispositivo é coberto por uma garantia limitada de hardware de 2 anos a partir da data de compra. Para mais informações, visite www.rapoo-eu.com.

Requisitos do Sistema
Windows®7/8/10/11, Mac X 10.4 ou mais recente, porta USB

Conteúdo da embalagem

RU

Обзор

Клавиатура
Fn+F1=Назад
Fn+F2=Вперед
Fn+F3=Главная страница
Fn+F4=Эл. Почта
Fn+F5=Проигрыватель мультимедиа
Fn+F6=Проигрывание/Пауза
Fn+F7=Остановка
Fn+F8=Предыдущая дорожка
Fn+F9=Следующая дорожка
Fn+F10=Громкость -
Fn+F11=Громкость +
Fn+F12=Отключить звук
Fn+Q=Режим Mac
Fn+W=Режим Windows

1. Индикатор устройства
2. Индикатор Caps Lock
3. Световой индикатор низкого заряда
4. Режим 2.4G / Выключение питания / Режим Bluetooth

Режим Bluetooth
1. Переключите переключатель «Режим 2.4G/Выключение питания/Режим Bluetooth» на «Режим Bluetooth».
2. Коротко нажмите [Fn]+[1], [Fn]+[2] или [Fn]+[3], чтобы выбрать канал Bluetooth 1, 2 или 3. (Доступно только в режиме Bluetooth)
3. Нажмите и удерживайте соответствующую выбранную вами комбинацию клавиш ([Fn]+[1], [Fn]+[2] или [Fn]+[3]) не менее 3 секунд чтобы активировать режим сопряжения Bluetooth. Клавиатура доступна для обнаружения в течение 120 секунд.
4. Завершите «Сопряжение Bluetooth» на своем устройстве.
5. Для сопряжения со вторым или третьим устройством Bluetooth повторите шаги 2–4.

Bluetooth-сопряжение
1. Откройте настройки Bluetooth на вашем устройстве.
2. Выберите клавиатуру из списка.
   Клавиатура: RAPOO Keyboard-1 / RAPOO Keyboard-2 / RAPOO Keyboard-3
3. Следуйте другим инструкциям, которые могут появиться на экране после выбора модели.

Переключение между сопряженными устройствами
Нажимайте комбинации клавиш Fn+1, Fn+2, Fn+3 для переключения между сопряженными устройствами.
Клавиатуру можно подключить к 1 устройству через приемник 2,4 ГГц и к 3 устройствам через Bluetooth.

**